



Anmeldung Sporttage / Inscription aux journées de sport 2024

Name/Nom Vorname/Prénom

Klasse/Classe Tel./tél.

Ich nehme an folgenden Anlässen teil (zutreffendes ankreuzen):

Je participe à l'/aux activité-s sportive-s suivante-s (cocher ce qui convient) :

- | | | | | |
|--|-------------------------------------|--------------------------------------|--------------------------------------|----------|
| • Forest Jump in Les Prés-d'Orvin
Forest Jump aux Prés-d'Orvin | <input type="checkbox"/> Mi/Me 5.6. | <input type="checkbox"/> Fr/Ve 7.6. | <input type="checkbox"/> Mo/Lu 10.6. | CHF 25.- |
| • Golf / Minigolf in Pieterlen und Studen
Golf / Minigolf à Pieterlen et Studen | <input type="checkbox"/> Mi/Me 5.6. | <input type="checkbox"/> Mo/Lu 10.6. | <input type="checkbox"/> Do/Je 13.6. | CHF 25.- |
| • Kanu-Ausflug auf dem Bielersee
Excursion en canoë sur le lac de Biemme | <input type="checkbox"/> Mo/Lu 3.6. | <input type="checkbox"/> Do/Je 6.6. | <input type="checkbox"/> Di/Ma 11.6. | CHF 15.- |
| • Let's dance
• | <input type="checkbox"/> Di/Ma 4.6. | | | CHF 10.- |
| • Abenteuer Outdoor
Aventure Outdoor | <input type="checkbox"/> Di/Ma 4.6. | | | CHF 15.- |
| • Kampfsport
Sports de combats | <input type="checkbox"/> Fr/Ve 7.6. | | | CHF 25.- |

Information für die Lehrbetriebe:

Die Sporttage sind Schulanlässe. Die Lernenden haben ein Anrecht auf eine Teilnahme im Rahmen ihrer wöchentlichen Unterrichtszeit.

Information pour les entreprises formatrices :

Les journées de sport font partie intégrante du programme scolaire. Les apprenti-e-s ont le droit d'y participer au prorata du nombre de jours d'école qu'ils/elles ont par semaine.

Die Transportkosten an allen Anlässen gehen zu Lasten der Teilnehmenden. Während dem Anlass ist die Benützung von öffentlichen Verkehrsmitteln obligatorisch

Les frais de transport sont à la charge des participants/tes. Les déplacements en transport public sont obligatoires durant ces journées.

Mit unserer Unterschrift bestätigen wir, dass wir von der beigelegten Ausschreibung Kenntnis genommen haben.

Par notre signature, nous confirmons avoir pris connaissance de l'inscription aux journées de sport.

Unterschrift des/der Auszubildenden:

Signature de l'apprenti-e :

.....

Unterschrift und Stempel Lehrgeschäft:

Signature et timbre du/de la formateur/-trice :

.....

Die Anmeldungen mit dem entsprechenden Geldbetrag sind ausschliesslich den Sportlehrpersonen abzugeben.

L'inscription et le montant correspondant à l'/aux activité-s sont à remettre au/à la maître/-sse de sport.

Anmeldefrist/délai d'inscription: **Freitag, 24. Mai 2024 / vendredi 24 mai 2024**